Մանգումէի էֆքեար սէնէ 300 նիւսխէ վէրիլիպ, սէնէվի գրմէթի խաթանպօլ իչին 300 դրուշ, վէ ալթը այլրը 150, վէ թաշրալար իչին բօսթա գաղասը տախի իչինտէ օլարաք, սէնէվի գրմէթի սաղ ագճէ 250 վէ ալթը այլրը տախի 125 դրուշ։

Վէ պէհէր նիւսխէ սի 50 փարայա սաթըլաճագտըր։

Պանդուխտի Էֆքեար

ՄԻԻՆԱՏԻ

Իլանաթրն պէհէր սաթրը իչին գիրլինճի տէֆտաա 3, իքինճի տէֆտաա 2, վէ իւչիւնճի վէ սայիր տէֆթարար իչին 1 էր դրշ։ Գրնաճագ տըր։

Մէքթուպ վէ սայիրէ Պէյօղլունտա Ցօղրու եօլտա 467 նիւմէրօլու խանէտէ ԼԵՎԸՆԾ ՀԷՐԸԼՑ թապխանէսինտէ կարապետ Ց. փանոսեան իմզինէ կէօնտէրիլէճէք տիր։

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

ԳԼԵՇԻՆՃԻ ՍԷՆԷ ՎԵՑԱՎ ՃԷՄԱԶԻԼ ԱԽԻՐ Հ 1870 ՕԳՈՍՏՈՍ 18 ՇԱԼԸ ԱԼԱՖՐԱՆԿԱ ՕԳՈՍՏՈՍ 30 ՆԻՒՄԷՐՕ 1324

ԻՍԹԱՆԲՈԼ, 18 ՕԳՈՍՏՈՍ

ԽԱՐԻՃԻՅԻ

ՍՈՒԼՀ ՇԱՐԹԼԱՐԸ

Մանրամասն 1323ի-ին Նիսանի դեռևս

Բրուսիանքն էճտատտան գալմա օլան բօլիթիգասը, մուհարէպէ մէսարիֆլէրի իչին ագճէճէ պիր թազմինաթ մաթլուպ իտէր։ Վէ զաթէն 40 միլեօն ինկիլիզ լիրասը գատար պիր մէպլաղ խթէնէճէյի տախի սէօյլէնմէքտէ տիր։

Մէզքիւր մէպլաղըն եէքիւնինի, Ֆրանսա պանգասընտա մէվճուտ պուլունան ալթուն վէ կիւմիւշլէ բուպար թթախիմիզ հալտէ, բէք տէ իւմիտ իտիլէճէք պիլ հալ կէօրմէյիզ. պու ճիմլէ, ագճէճէ մաթլուպաթա գրմէթ գէյմագլըգ, տայիմա միւսթագիլ իւքիւմէթին գարարընա մէր կութ պուլունտուղունտան, վէրիլմէսի էմր իտիլէճէք ագճէնին մըգտարը իչին, Սուլհ մուսապէրաթը գաթ օլուր տէյի գօրդմագ ճայիզ տէյիլ տիր։

Սուլհուն թէքրարէն իպգասը գըմնընտա էն միւշքիւլ ատտ իտիլէն ունսուրու, էն սոնրաեա սագլամըշըգ տըր։

Ալմանեա, իշպու մուհարէպէյի գապուլ իթմէյէ տավէթ օլունմուշ իտի, վէ Ալմանեալըլար, տայիմա քէնտիլէրէ թէհտիտ կէօսթէրիլմիշ օլան պիր մուհարէպէյէ հազըրլանմագ իհթիեաճը իլէ, պիր գաչ սէնէտէն պէրու աղըր եիւքլէր ալթընա վագ իտիլմիշ օլմալարը գըմնընտա, հագրգի օլարագ, թէշէքքի իթմէքտէ տիրլէր։

Ֆրանսա, Շիմալի Ալմանեա Հիւքիւմէթինէն քէսպի ազամէթ իթմէսինի գէզզանմագտա, վէ նիհէթ ու մագսատլէրի քէնտի թէքէպպիւրիւնէ թօգունան պիր բաքիպ (հակառակորդ) ճէգա վիրմէքլիյի, տայիմա թէհտիտ կէօսթէրմէքտէ իտի։

Մուհարէպէ թէճրիպէսի, մէզքիւր թէհտիտի իճրայէ գօյմագլըգը, օլ գատար գօլայ պիր շէյ օլմաորգընը կէօսթէրէճէք տիր. լաքին վէրիլմիշ օլան մէզքիւր տէրս, Ֆրանսասա պիր սիլսիլէնին տէյիշմէսի տախի, իւզէրինէ իլավէ գելընտրգտա, Ալմանեանըն շիմտիյէ տէկին գօլլամաեա զօրաքի մէճպուր օլտուղու բուհու թէճավուզիէյի, օրթատան գալտըրաճաղ մը տըր։

Ալմանեանըն թահթը էմնիեէթտէ պուլունմասը իչին, իլէրուտէ վագը օլաճագ սուլհա մատտի պիր քէֆալէթ օլմագ իւզրէ։ Ֆրանսանըն Ալզաս էեալէթինի Ալմանեայա տախիլ գելմագլըգ զըմնընտա գուվվէթլի պիր հիսսիեաթ վար իտուկի անլաշըլմըշ տըր։

Հաճէթ տէյիլ տիր սէօյլէմէք քի, Ֆրանսա իլէ Ալմանեանըն հուտուա չիզկիսի, Ըէնտէ օլմուշ եախօտ Վօժ տաղլարընտա, պիզիմ մէզքիւր մէսէլէտէ տօղբուտան տօղբու պիր մէնֆաաթըմըզ եօգ տուր։

Պիզ անճագ, մէզքիւր հուտուտ չիզկիսինին, տէվլիլմէզ պիր թէրթիպաթա էն այէա պիր շարթ օլաճագ սուրէթտէ վագ իտիլմէսինի արզու իտէրիզ, վէ Ալզաս էեալէթինին մաթլուպ իտիլմէսի գըյմէթինի գըրմագտա օլտուղումուկուն սակէպի տախի շու տուր քի, մէզքիւր էեալէթին Ալմանեայա թէրք իտիլմէսի, էլտէ իտիլմէք իսթէնէն նէթիճէ հագդընտա, ֆէլսաքէթի մուճիպ օլապիլիր։

Շիւբհէսիզ, Ալզասըն Ալմանեաեա պիրլէշտիրիլմէսինէ խայրը ալաճագ սուրէթտէ սէօյլէնէճէք չօգ շէյլէր վար տըր։

Մէզքիւր էեալէթ էհալիլէրի, հէմ լիսանճա, հէմ աթվարճա, վէ հէմտէ ատէթճէ, Ալմանեալը տըրլար։

Վօժ տաղլարը կիպի, պիր տաղի հուտուտ չիզկիսի, միլլէթլէրի պիրիպիրինտէն աերբմագլըգ զըմնընտա, պիր չայ հուտուտունտան այէա պիր հուտուա չիզկիսի տիր։ Նասըլ քի այնի սըրատա, Ալզասլըլարըն էքի եիւզ սէնէտէն պէրու Ֆրանսա իլէ եէքվիւճուտ իտիլմիշլէր իքէն։ Ալմանեաճա սէօյլէմէքտէ օլմալարը սահիհլիյի իլէ տախի մուշահէտ իտիլմէքտէ տիր։

Լաքին պէօյլէ պիր իքի եիւզսէնէլիք պիրլէշմէ տախի, զաթէն քէնտիլիյինտէն, թէքլիֆ օլունան թէրքի արագի զըմնընտա, կէրէյի կիպի պիւյիւք պիր էնկէլ տիր. վէ պիզզաթ Ալզասլըլարըն հիտտէթ վէ շիտտէթլէ, էօյլէ պիր գարարա գարշը կէլէպիլէճէքլէրի սահիհլիյինտէ տախի, էօնիւ ալընմագ պիր կիւճլիւք պուլունմագտա տըր։

Վագրա, Ալզասլըլար հալէա Ալմանեաճա սէօյլէմէքտէ, վէ Ալմանեալը ատէթլէրինի պագը սագլամագտա տըրլար, լաքին բօլիթիգաճա Ֆրանսա իլէ պիրլիքլէրինտէ, Ֆրանսըզլարան զիեատէ Ֆրանսըզ տըրլար։

Իմթիհալ աթէշի, Ալզասլըլարը, միւսլիմ օլարագ, Ֆրանսա իլէ պիր բօթաեա գօյմուշ, վէ գայնատըպ պիրիպիրինէ պիթիշտիրմիշ տիր։

Էկէր Ալմանեանըն իտարէսի պաշընտա պուլունանլարըն պու խուսուստա պիր շիւբհէլէրի պուլունմագտա իտի իսէ, շիմտիքի մուհարէպէնին թէճրիւպէսի զիհնէլէրինի միւնէվվէր գըլմըշ օլմալը տըր։

Իմբէրաթօր հազրէթլէրի, Հանովրալըլարը, քէնտիլէրինի, Ալմանեա Իմթիհատընտան աերբմագ արզուսունտա պուլունմուշ օլմատըգլարընը կէօրմիւշ տիւր. Բրուսիանքն Վէլիի ահտը տախի, Ալզասլը քէօյլիւլէրին թահրիքի վէ կէօնիւլլիւ տիւշմէնլիյինի, Գըրալա վէ Գօնթ Պիզմարգա պէեան իտէպիլիր։

Շիմտիքի վագթլարտա, պիր էեալէթ, քէնտի էհալիլէրի գարշը կէլտիկի սըրատա, պաշգա պիր տէվլէթ հիւքմի թահթընա կէչէմէզ, վէ հաթթա, մէզքիւր թէպէտտիւլաթ ըսմէն վիւճուտ կէլիր տէյի զանն իտէպիլէք տախի, այնի թէպէտտիւլաթ, Սուլհուն մէնֆաաթլարընը պօշա չըգարապիլիր։

Մէզքիւր էեալէթ, Ալմանեաեա, քէնտի էմնիեէթի ղըմնընտա, շիմտիքինտէն տահա ղիեատէ մուխաթաբալը պիր դարպի հուտուտ չիզկիսի վիրէպիլիր, վէ Էվրօպա ուսուլինէ պիր քէրրէ հուտուտ թանզիմի իտխալ գըլընտրգտա, շիմտիքի հալտէ ամմէնին մէմնունիէթի իւզրէ սաքին պիր հալտէ պուլունան, լաքին պիր քէրրէ թահրիք օլունտուգտան սոնրա, գօլայլըգլա էօնիւ ալընմազ գարըշըգլըգլար բուհու մէյտանա չըգապիլիր։

Պիզ, տէրհալ միւճատէլէ վէ հարէքէթ էսասը օլապիլէն օլ խուսուսի հուտուտ չիզկիլէրի իւզէրինէ սէօղիւմիւզի ուղատաճագ տէյիլիզ։

Պու խուսուսլար հէր թարաֆտան Ալմանեայա թօգունուրլար։

Այնի խուսուսլար, տօղբուտան տօղբու, եախօտ տօլաերտան, եա հէմհուտուտ, եախօտ համի պուլունտուգլարը ճիհէթի իլէ, Էվրօպանըն քեաֆֆէյի տէվլէթլէրինէ տօգանը։

Գօլայլըգլա հալլ իտիլմէյէն միւճատէլէրի ասլա թահրիգ իմմէմէքլիք տահա իյի տիր, վէ պու խուսուստա, թէֆէլբրուաթա կիրիշմէյիզ։ Պիզ, իճրասը միւմքին օլսա տախի, շիմտի պիւթիւն ճիհանտէ թագտիր իտիլմիշ օլան միլլէթ հիւքմտարլըգընա բիաեէթ իտիլմէսինին ասլի վէ հագրգի մէպտէսինի նագս (բռնաբարել) իտէպիլէն, վէ սուլհ ու սալահրն տայիմի պագասընա մուվաֆֆըգ կէլմէյէն մէզքիւր արագի թէպէտտիւլաթը, եանի, Ալզաս էեալէթինէն, Ֆրանսատան աերբըլեպ, Ալմանեաեա նագլ իտիլմէսի մատտէսի իւզէրինէ, լազըմ օլտուղու գատար շէյ սէօյլէմիշիզ տիր։

(Թարգ.)

ՖԸՐԱՆՍԱ ՎԷ ԲՐՈՒՍԻԱ ՏԷՎԼԷԹԼԷՐԻՆԻՆ ԳՈՒՎՎԷՑԻ ՊԱՀԻՊՑԷԼԷՐԻ

ՖԸՐԱՆՍԱՆԸՆ ՏՕՆԱՆՄԱՍԸ

Փարէ	
40	Զբրհլը ֆբրգաթին
20	Զբրհլը գօրվէթ
2	Գուլէլի զբրհլը
90	Թալեա զբրհլը վաբօր
73	Սէֆինէյի հումուլիեէ վէ նագլիեէ
2	Պահրիեէ մէքթէպի թալէպլէրինին իլմի պահրիեէ թալիմի իչին սէֆինէ
125	Ուֆագ տօնանմա սէֆինէլէրի
30	Սէվահիլէ իշլէր զբրհլը վաբօր
30	Նագլիեէ սէֆինէլէրի
50	Ալվճը կէմիլէրի
20	Հէնուզ տէսթիկեաճլարտա հազըր պուլունան
472	

Իշպու սէֆինտէ պուլունան թայիֆէնին ատէտի։

2 ամիրալ. 16 իքինճի ամիրալ (պունլարտան օնու մէմուրիեէթտէ տիր)

վէ 30 գօնթր ամիրալ (պունլարտան 19 ու խըզմէթտէ) 130 գաբատան պիրինճի սընֆտան. վէ 286 գաբատան իքինճի սընֆտան. վէ 825 նէֆէր քիւչիւք գաբատանլար, 600 քիւչիւք գապիթան, պունլարտան 300 իւ պայրաղտար օլուպ, եէքիւնիւ 2,218 նէֆէր վէ թայիֆէսի 39,346 քիչիտէն միւրէթթէպ վէ միւհէնտիսի պահրիեէ վէ կէմիճի, 33,057 նէֆէր, վէ 28,623 նէֆէր տօնանմա ասաքիրի քի ճէման 101,026 նէֆէր տիր։

ԲՐՈՒՍԻԱՆԸՆ ՏՕՆԱՆՄԱՍԸ

Վիտալը վաբօրլար

Փարէ	
3	Զբրհլը ֆբրգաթին, 2900 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 55 փարէ թօք չէքէր։
1	Զբրհլը գօրվէթ, 450 պարկիր գուվվէթինտէ օլուպ, 8 ատէթ թօփ չէքէր։
2	Զբրհլը սէֆայէն 600 պարկիր գուվվէթինտէ օլուպ 7 թօք չէքէր։
10	Գօրվէթ, 3522 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 208 փարէ թօփու շամիլ տիր
8	Պիրինճի սընրֆ թօփ չէքիճի, 640 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 27 թօփ չէքէր։
14	Իքինճի սընրֆ թօփ չէքիճի, 840 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 28 փարէ թօփու վար տըր։
1	Բօսթա վաբօրու, 160 պարկիր գուվվէթինտէ տիր։
	Զարխը սէֆէին
1	Գօրվէթ 160 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 9 թօփ չէքէր
3	Գրթա թալեա վաբօրու, 460 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 6 թօփ չէքէր։
2	Գրթա կէմի չէքիճի 100 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 6 թօփ չէքէր։
1	Գրթա նագլիյէ վաբօրու, 50 ատէտ պարկիր գուվվէթինտէ վէ 6 փարէ թօփ չէքէր։
45	Ատէտ վաբօր, 9682 պարկիր գուվվէթինտէ վէ 345 ատէտ թօքու շամիլ տիր։
	Եէլքէնլի սէֆայէն
3	Գրթա ֆբրգաթին 112 ատէտ թօփ չէքէր
3	Պրրիք 38 ատէտ թօփ չէքէր
2	Ուֆագ կէմի
8	Եէլքէնլի կէմի վէ 150 փարէ թօքու շամիլ տիր
	Քիւրէկ իլէ հարէքէթ իտէն տօնանմա
32	Գրթա թօփ թաշբերբը իքինճի սընրֆ
4	Պիրինճի սընրֆ թօփ թաշբերբը
36	Փարէ չէքտիրմէ

Քեաֆֆէյի տօնանմասը 89 ատէտ ճէնկ կէմիսի վէ պունլարտա 563 փարէ թօփ մէվճուտ տուր։

Վիէննա ղազէթալարընտա աթիտէքի թէլէկրաֆլար օգունմուշ տուր։

Պրրիւսէլ, 22 օգոստոս։ Թրրօշիւրէյիսի վիւքէլա օլտուղու հալտէ պիր

գապինէթօ թէշքիլ օլունաճաղը Բարիստէ սէօյլէնմէքտէ տիր։ Թիւյերբի սէրայընտան Նիու Եօրգա պիր չօգ սանտրգլար իրսալ դըլընմիշ տիր։

Ֆլորանս 22 օգոստոս։ Բրէնս Նաբօլէոնուն մէմուրիեէթի քի Խթալեանը թէվասսիթիւնիւ էլտէ իթմէքտէն իպարէթ իտի, պաշա չըգմամշ կիպի ատա օլունմագտա տիր։

Պըրիւսէլ 22 օգոստոս։ Իքի կիւնտէն պէրու, Բէն գալէալարընտա պուլունան քեաֆֆէյի թօփլար, Մէյէ իրսալ դըլընմագտա տիր։ Բրուսիատա պուլունան թօփճու ասաքիրի ժէնէրալլարը, մուհասէրէ թօփլարընը, հավան թապիր օլունան թօրլարընը, մուհարէպէ իթմէքտէ օլան օրտուլարա իրսալ իյլէմէլէրի զըմբնտա էմր ախզ իյլէմիշլէր տիր։

Բարսրիւ 23 օգոստոս։ Ըսթրազպուրկու մուհասէրէէ ալմագտա օլան ասաքիրին պաշ գոմանտանը, իլէրուտէ Ռէհլի թօփա թութտուղունա, քէնտիսինի պիզզաթ մէսուլ թութաճաղընը պիր էլշի մարիֆէթի իլէ գալէանըն գոմանտանընա պիլտիրմիշ տիր։

Պէրլին 24 օգոստոս։ Բրրօվէնցիալ Գօրլսբօնտանա զաղէթաներընն պէեանընա նէզարէն, ազ կիւնտէն Մէց նիզամը սուրէթտէ մուհասէրէյէ ալընաճագ տըր։

Կազէթ տը լ'Ալմաններ տիւ Նօր զազէթասը, սուլհ չարթլարը հագդընտա չէօյլէ սէօյլէմիշ տիր։ «Մաատմ քի սուլհ ու սալահը գօզան իլէ եալընըզ Ալմանեա մուհարէպէ իթտի, եալընըզ օնուն հագդը վար տըր խթէտիկի կիպի սուլհ իթմէեէ, քի պու տուրէթլէ, պիր ասրրտա տէօրտիւնճիւ տէֆա օլարագ սանճաղըմզը Բարիստէ աչմաեա (պարզել) մէճպուր օլմաեալըմ»։

Ֆլորանս 24 օգոստոս։ Մ. Օլիվիէ ֆամիլեասը իլէ պէրաբէր Ֆլորանտա պէքլէնմէքտէ տիր։

—Լէվանթ Հէրալտ, Պալթիք տէնիզինտէ, Ֆրանսա տօնանմասը թարաֆընտան Բրուսիա թէքնէլէրինէ վէրիլմիշ տիր տէյի, պաղը դաղէթալարտա եազըլան խասարաթ հավատիսլէրինէ, մասալտան իպարէթ շէյլէր օլմալը տըր զանն իտէրիզ, տիմէքտէ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՑԻ

Ղազէթամըզ տիւնքի կիւն բէք կէճ գալտըղընտան պու սապահ տաղըտըլմասընա մէճպուրիեէթ հասըլ օլմուշ տուր։

—Մէսմուաթա նէզարէն, իշպու բէնչէն պիհ կիւնիւ Եէտի գուլէտէ վագը Ռումխասթաանէսինտէ, տիվանէնին պիրի, պէքճիլէրտէն պիրիսինին գաֆասընա պիր սօփա ինտիրիպ, զէվալը պէքճիեի էօրտիւրմիշ տիր։

—Լէվանթ Հէրալտա օգունտուղունա նէզարէն, ճէնէրալ Մէհան սուլթան Ամպա-իւլ-Մէճիտ խան հազրէթլէրինին մանտուսի Համիտ էֆէնտի հազրէթլէրինին 8 չաղընտա օլան պիր գրզը տէհզիթլու պիր գազաեա գուրպան կէթմիշ տիր, շէօյլէ քի մէրգում չօճուգ, գիպրիթ իլէ օյնատըղը վագրթ հէր նասըլ խսէ էնթարիսի թութտուշուր վէ բուպասընը եանմասընը կէօրտիւքտէ գօրգարադ պաղշէնին իշինտէ գօշմսեա օպաշար, խատէմէլէր չօճուգուն պաղէրըպ չաղրմասընը իշիտէրլք եէթիշիրլր վէ էնթարիսի իւզէրինտէն չըգարբրլար խսէ։ Չիֆայիտէ քի պէտապանթ չօճուգ զոխինն տէհզիթլու սուրէթտէ եանմըշ իտի։ Մէ՛գուէմ չօճուգ պիր գաշ սաաթ սօնրա վէֆաթ իթմիշ տիր։

—Եէնի Իսթանպօլ շէհիր էմինի Հայտար էֆէնտի հազրէթլէրի Տէր սաատէթէ կէլմէք իշին պիր քաշ կիւնտէն Վիէննաեը թէրք իտէճէքտիր։

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

ՄՈՒՀԱՐԷՊԼԷ

ՖՐԱՆՍԱ

Բուրլ 30 օգոստոս

Սապահըն սաաթ եէտի վէ 15 տագրգաբընտա

Բէօմի զազէթա, էբէրնէյ շէհիր էմինինի ազլ իտէն ֆէրմանը նէշր էյլէմիշ տիր։

Մէրգում շէհիր էմինի, Բրուսիալըլարըն եէրրիւյիշիւնէ գարշը կէլինմէսին տէյի էմր էյլէմիշ տիր։

Շըլէսթատան ալընան պիր թէլէկրաֆը պէեանընա նէզարէն, իքի կիւնտէն պէրու Ըսթրազպուրկ շէտիտ սուրէթտէ թօփա թութուլմուշ տուր։

Եազընտա Մէշ իլէ Վուզիէր աբասընտա պէօյիւք պիր մուհարէպէ օլաճագ տըր տէյի մէմուլ օլունմագտա տըր։

Բուրլ 29 օգոստոս

Բէօմի զազէթա տէր քի, խսթիգրաֆ 807,307000 ֆրանք իմզալանմըշ իտի։

Պելէտիյէ թարաֆընտան տուվարլարա եափըշտըրըլմըշ օլան պիր իլանանամէ, մուհասէրէ կիւնլէրի իշին մէքիւլաթ թէտարիք վէ տիւշմէնէ գարշը գօեամազ պիր հալտէ օլան քեաֆֆէյի ատամլարընն Բարիսի թէրք իյլէմէլէրի իշին սէքէնէլէրէ տավէթ օգումուշ տուր։

Բուրլ 26 օգոստոս

Պու կիւնքի թարիխլէ օլան պիր ֆէրման, Սէնաթօ մէճլիսի ազալարընտան Մ. Պէհիքի իլէ Մ. Մէլինէեի վէ մէպուսանտէն Մ. Տարիւ իլէ Մ. Տիւբիի վէ Մ. Թալհուէի, Բարիսին մուհաֆազասը իշին թէշքիլ օլունան գոմիթէէ ազա նասպ իյլէմիշ տիր։

27 օգոստոս. սապահըն սաաթ 7 վէ 25 տագը.

Բէօմի զազէթա, մահը հալին 26սը թարիխի իլէ օլան պիր ֆէրման նէշր իյլէմիշ տիր. մէզքիւր ֆէրման, Մ. Թիէրի, Բարիսին իսթիհքեամաթը իշին թէշքիլ օլունմուշ օլան գոմիթէէ ազա նասպ իյլէմիշ տիր։

Մէզքիւր զազէթա, Պելճիգա իլէ Լիւքսէնպուրկուն, հէր նէ գատար Բրրուսիալը եարալըլարընը քէնտի թօբրազլարընտան նագլ իտիլմէսինէ բույիրիզա կէօսթէրմիշլէր իսէ, սօնրատան մէզքիւր գարարլարընը կէրի ալմըշ օլտուգլարընն թաստիգ էյլէմիշ տիր. Բրրուսիա հիւքիւմէթի, օլ պապտէ իսրար էթմիշ օլմատըղը իշին մէզքիւր վագա գաթիէն թէսվիէ օլուպ պիթմիշ տիր։

Տախիլիյէ նէզարէթինէ վարիտ օլան մալիւմաթլարա նէզարէն, Շալոն իւզէրինէ եիւրիւմէք իւզրէ Նանսիտէն վէ Վօգուլէօր թարիգի իլէ Ժօէնվիլտէն կէլէն ասաքիր, սօն տէֆա օլարագ թահրիր օլունան միլլէթ մուհաֆըզ ասաքիրինտէն իպարէթ պուլունմագտա տըր կիպի կէօրիւնմէքտէ տիր։

Կէօրիւնիւր քի, Թուլու մուհասէրէյէ ալան ասաքիր, մուհասէրէ իթմէքիքտէն վագ կէչիպ, Մարնա տօզրու եիւրիւմէքտէ տիրլր։ Բրուսիալը չարգաճը ասաքիրի, Մօնմէտի իլէ Մէղիէր արասընտա վագը տէմիր եօլունու խարապ իթմէեէ չալըշտըղլարը վագրթ Ֆրան-Թիրէօր թապիր օլունան ասաքիր թարաֆընտան կէրի գօվուլմուշլար վէ ապ վագրթ սօնրա խարապ իտիլէն եօլ եարըլըպ իշլէմէեէ պաշլամըշ տըր։ Ըսթէնայտա օշտու գուրմուշ օլան Բրրուսիա ասաքիրի Տիւնէ տօզրու կէրի չէքիլմէքտէ տիրլր։

27 օգոստոս

Գավանին մէճլիսինտէ գօնթ Բալիգաօ, 10.000 նէֆէր Բրուսիալըլարը, Վէրտիւն իւզէրինէ հիւճմ իթմիշ, լաքին. միլլէթ մուհաֆըզ ասաքիրի թարաֆընտան, թէլէֆիեաթլէ կէրի գօվուլմուշ օլտուգլարը պիլտիրմիշ տիր։ Մ. Արակօ, Բրուսիա օրտուլարընն ահվալի հագդընտա մալիւմաթ խսթէտի, լաքին, գօնթ Բալիգաօ, ճէվապ վէրմէք խսթէմէտի։

28 օգոստոս

Տախիլիյէ նազարը թարաֆընտան իհթիրազլէ թէպլիղ օլունան մալիւմաթլար։

Բրուսիա ասաքիրինին Օպա տօզրու իլէրլէյիշլէրի տուրմուշ կիպի կէօրիւնիր. պունլար, Սէն Տիզիէէ տօզրու կէրի չէքիլմէքտէ տիրլր։ Բէյմս եազընլարընտա Բրուսիա ասաքիրի կէօրիւլմիշ օլտուգու պիլտիրիլմիշ տիր։

28 օգոստոս

Պու կիւնքի թարիխլէ Մէցտէն ալընան պիր թէլէկրաֆ տէր քի, Բրուսիա գըրալը հազրէթլէրի, ֆըրգայի օրտուսունտան չօգ ատամ թէլէֆ օլմուշ օլտուգու իշին ժէնէրալ Ըսթէյնմէցի ազլ իթմիշ վէ հիչ պիր ժէնէրալ, մէրգումուն եէրինէ կէչմէք իսթէմէտիկինտէն, գրրալըն օրտուսու, վէլիի ահմըն օրտուսու իլէ պիրլէշտիրիլմիշ տիր։

Պելճիգա հուտուտունտան ալընան պիր թէլէկրաֆը զանընընա նէզարէն, Բրուսիալըլար, Մագ-Մահոնա գարշը մուհարէպէ ազմազտան, Բարիս իւզէրինէ եիւրիւմէք իսթէմէմէքտէ իմիշլէր։

Այնի թարիխ

Օպ վէ Մարն գալալարընտա պուլունան Բրուսիա ասաքիրի, շըմալ թարաֆընտան Ըրթէլ վէ Վուգէրէբ տօզրու իլէրլէմէքտէ տիրլէր կիպի կէօրիւնմէքտէ տիր։

29 օգոստոս

Թըրօշիւ իմզալը վէ տիւնքի թարիխլէ օլան պիր հիւքմ, իւչ կիւն զարֆըրտա Սէն Լեալէթինտէն չըգըպ, եա Ֆրանսաեը թէրք իյլէմէլէրինի վէ եափտա Լօար էեալէթինէ չէքիլմէլէրինի, Ֆրանսանըն պու կիւնքի կիւն մուհարէպէտէ պուլունտուղու տէվլէթլէր թէպաալարընա էմր իյլէմիշ տիր։ Մէզքիւր էմրէ իթաաթ իթմէեէնլէր, ասկէրի տիվանլարա թէսլիմ օլունաճագլար տըր։

27 օգոստոս, ախշամըն սաաթ 2 վէ 20 տագը.

Տախիլիյէ նազարը թարաֆընտան իհթիրազլէ թէպլիղ օլունմուշ մալիւմաթլար։ Արսիս-սիւր-Օպատ պիր թաղըմ Բրուսիալը սիւարի ասաքիրի կէօրիւնմիշ օլտուգու պիլտիրիլմիշ տիր։ Պիր պէօյիւք Բրուսիալը սիւարի ասաքիրի էբէրնէյ տէմիր եօլու իւզէրինէ հիւճիւմ իթմիշ օլտուգու հալտէ, սայիր պէօյիւքլէր իսէ, շէհիրէ կիրտիլէր, լաքին, միլլէթ մուհաֆըզ ասաքիրի անլէրի կէրի գօվտու վէ իշլէրինտէն 17 նէֆէրինի էօլտիւրտիւ։ Տիւնքի կիւն, պիր գօշ Բրուսիալը սիւարի վէ թօրճու ասաքիրի Շալոնա կիրտի։ Գավիէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, Ըսթրազպուրկտաքի մուսթահֆըզ ասաքիրի, Բրուսիալըլարը կէրի գօվմագ իշին հիւճմ իտիպ, մուվաֆֆագ օլմուշլար վէ տիւշմէնին պիր թագըմ տավար վէ միհիսմաթլարընը զապթ էյլէմիշլէր տիր, քէզա գավիէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, մէրգուման մուսթահֆըզ ասաքիրի շէտիա սուրէթտէ գարշը գօյմուշ վէ աէքէնէր տախի, միլլէթ մուհաֆըզ ասաքիրի պէօյիւքլէրի թէշքիլ էյլէմէքտէ տիրլէր. պունլար պէօյիւք դայրէթլէ հիւճմէրէ իլհաղ օլմագտա իմիշլէր։

ԲՐՈՒՍԻԱ

Լեյպզիգ 29 օգոստոս

Շալոն օրտուկեահը պօշալթըլըպ աթէշէ վէրիլմիշ տիր։

Բարիսէ տօզրու իլէրլէմէքտէ օլան վէլիի ահտրն օրտուսու էբէրնէյէ վասըլ օլտու։

Մարէշալ Պազէնին օրտուսու հէնուզ Մէչտէ գուշատըլմըշ տըր։

Պոզ-լը-գէ 26 օգոստոս

Բրուսիա թարաֆընտան ըէսմի խապէրլէր։ Վիթրի գալէասը տիւնքի կիւն թէսլիմ օլտու. մէզքիւր գալէատա, 16 թօր պուլմուշ, վէ 17 օֆիչէալ իլէ 950 ասաքիր էսիր ալմըշըզ տըր։ Թարաֆըմըզտան պիր օֆիչէալ իլէ 3 նէֆէր եարալանմըշլար տըր. օֆիչէալ աղըր սուրէթտէ եարալանտը։ Սիւարի ասաքիրիմիզ, իքի թապուր, պինօրա գաատար կիտէպլէն ասաքիրի թար ու մար իթմիշլէր տիր։

ԱՎՍԹՐԻԱ

Վիէննա 25 օգոստոս

Սէօյլէնտիկինէ նէզարէն Մ. Պայսթ, Սիլէզիտէ Կըլօկօ նամ մահէլտէ պիր իհթիեաթ օրտուսու թէշքիլ էյլէմէքտէ օլմասը միւնասիպէթի իլէ Բրուսիա գապինէթօսունա պազը կէօնա սիւալլէր էյլէմիշ տիր։

ԹԻՒՃՃԱՐԻՑԷ

Լիվերբուլ 29 օգոստ.

Միթլանդ Նիու Օրլէանա բամուղու, բէնա 9 մ.

Սաթը 8,000 պալէա

Պուղայ իւսթէ գօյմագտա, գօգօրօզ հազը. 31,6

ՍԱՐՊԱՖԻՑԻ

Լիվերբուլ 29 օգոստոս

Լահամը ումումիյէ աչը 41 տէն 42 մ.

» » գար.

Բուրլ 2 օգոստոս

Ֆրանսազ ֆոն. ոչը 59,

» » գար. 59,15

Իթալեա ֆոն. աչը 48,25

» » գար. 48,45

Սամ. թաթիգ (65) գար. 300

Լահամը ումումիյէ աչը.

» « գար.

ԿՕՉԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՍԷ

ԳՈԼԱՖԷ ԹԱԳԱՒՍԸ

Օգոստոս 18 Սապահ աչըտը 44-20

» » Սաաթ 4 44-30

ԱԶԳԱՅԻՆ

Մեծապատիւ Երեսփոխան Էֆէնտի Երեսփոխանական ընտրութիւններն Մարաշաղաքիս մէջ տարուած եւ Դատական Երեսփոխանաց ընտրութիւններն սլ հետզհետէ շարունակելով, Ազգ. Ընդ. Ժողովոյ վերահսկողութիւնն Սահմանադրութեան պահպանդրութեան համաձայն կատարուած համարուելուն պատճառաւ, ըստ խնդրոյ Քաղաքական Ժողովոյ, ամենայարգելի խնդրոյ լուծմանը համար Երեսփոխանական Ժողովոյ գումարման հրամանագիրն Բ. Դանէն ընդունուած է։

Վստահ եմք թէ ձեզ ո՛վ Երեսփոխանք Հայոց, որ Ձեր ընտրեալն ու խիստ սատանած մեծ պաշտօնին պարտականութիւնն ձշգրտութեամբ կատարելու եւ Ազգին վստահութեանն արժանաւոր ըլլալով պատասխանելու համար պիտի փութայք անխոնջ յարատեւել Ընդհանուր Ժողովոյ բոլոր նիստերուն։

Ի սոր հրաւիրեմ զՁեզ յաւէտ Աստուածապատիւ Երեսփոխան Էֆէնտի, որ է 24 Օգոստոսի ի Ս. Լուսաւորիչ Եկեղեցին Ղալաթիոյ աւարձրշ ժամը 3 ին Ա. Հիսին սանանը պիտի բացուի։

Մնամ ողջամբարձ.

ԳԱՍՊԱՐԱՐՔ ԿՈՍՏԱՆԴԻՆՈՊՕԼՍՈՑ

Մ. ԵՊԻՍԿՈՊՈՍ

ԿԱՐԳ ԽՆԴՐՈՑ

Ա. ՆԻՍՏԻ

1. Վաւերացումն Նորընտիր Երեսփոխանաց
2. Քուէարկութիւն ընտրութեան դիմանի անդամոց ,
3. Խնդիր վերաքննեալ Սահմանադրութեան
4. Որոշումն աւուր յաջորդ Նիստին .

ԿԱՐԳ ԽՆԴՐՈՑ

ՅԱՋՈՐԴ ՆԻՍՏԵՐՈՒ

1. Համարատուութիւն Քաղ . ժողովոյ .
2. Առաջարկութիւնք » »
3. Խնդիր Սսոյ եւ Աղթամարայ Կաթողիկոսութեանց
4. Դիտողութիւնք կամ Առաջարկութիւնք Երեսփոխանաց ։

—Հասունեան հայրէթլերինն բաթրիգլիքսէ տէվամ իթմէսի վէ եախօտ խաթիֆա իթիտիրիմէսի , վէ Խանանպօլս ավտէթ իթմէսի վէ եախօտ պիր տահա կէլմէմէսի խայլի վագբթաան պէրու . հավատիսճիլերէ պիր սէրմայէ օյտուղու կիպի , կէրէք դազէթաճըլարը , վէ կէրէք սայիր զաթ՝լարը տախի պիրպիրինէ մուխալիֆ յազըլտըլար իշիտէրէք , գանդ խիսնէ ինանմարնա դարար վէրմէեէճէկի պիր մատտէ օյնուշ տուր .

Կէչէն հաֆթա էրզինճէ էմնիյէթ չաեան սուրէթտէ օյտուղու հալտէ , միշարիէյէին բաթրիգիքտէն ազ իտիրմէսինի , վէ պուրաեա կէլմէսին իշին թէլէկրաֆ չէքիմէշ օլմասը՝ իշիթմէշ վէ եազմըշ իտիք , հալ պու քի մուղուաթը հալ ադինի թաստիք էյլէտիկինտէն անն տախի պէեանը միսարաաթ իտէրիզ ։

Կէրէք միշարիէյէ հաղրէթլերի , վէ կէրէք սայիր եպիսկոպոսլար , Թօմաեը թէրք իլէ , Ամէնաեան վարդ օյնուշ օլուպ վէ օրատան տախի պա թէլէկրաֆ պուրաեա պիտիրտիքէրինան , վէ եա բէնճէյմէրէ ախշամըսը վէ եախօտ ճիմա կիւնիւ պուրաեա վարդ օյանաղընտան քէնտի թարաֆտարլարընդն , նէ եօլտա խաթիգպալ՝ չըգըլըպ , վէ նէ եօլտա թաղիմ իլէ գասդուլ օյունմասընա գարար վէրմէք իւզրէ , Գա ամթատա վագը բաթրիգխանէյէ թօփլանտըգլարը էմնիեէթ չանան հավատիսատէն պիր ։

Հասունեան հաղրէթլերի , միլլէթ պէյնինտէ զուհուր իտէն շիգագ ունիֆագա պիր նէթիճէ վիրմէք իշին Բաբա հիքիմէթի թարաֆրնտան թալիմաթլար կէթիրմէքտէ իմիշ ։

ՏԻԼՊԷՐ ՇԷՅԹԱՆ

Մ-նդ-ղէն 1313 ԷՄԷ ՆԷ-ԻԷ-ՆԴԷՆ ԳԷԲԷՅԷ

ԱԼԹԸՆՃԸ ՊԱՊ

ԱԼԷԱԳԱ ՎԷ ԳԸԶԳԱՆՃԼԸԳ

«Մարիօեու սէվմէքտէ պիր , էվվէթ մէրգումու սէվմէքտէ պիր» տէտի Բէճինա քէնտի քէնտուչէ , «լաքին , պունտան օն պին գաթ տահա զիեատէ սէվմիշ օլսա տախի , ասլա մէրգումա գավուշամաեաճադ տուր ։ Պունտանտա մասատա , Մարիօ քէնտինի սէվմէքտէ տէյիլ պիր ։ պէն էօյլէ պիր թէէմինաթ հիսս իթմէքտէյիմ քի , Մարիօ , քէնտի մուհապպէթինի , անճագ պանա վէրմիշ պիր» ։

Տիկէր թարաֆտան Ալմա տախի քէնտու քէնտուչէ չու միւթալէաեր իթմէքտէ , վէ եիւրէյի ֆէնա սուրէթտէ գէրբըլմագտա իտի ։

«Բէճինա , Մարիօեու սէվմէքտէ , էվվէթ անը սէվմէքտէ տիր ։ Հայը՛ֆ պէնիմ բիւեաղարմա ։ չիւբհէսիզ , մէրգումու սէվմէքտէ տիր ։ Սուլթանվարի , օլ գասար ճէսուր , օլ գասար սահիպէ զէրաֆէթ , վէ օլ գասար տիլպէր Բէճինաեա քի՞մ գարչը գօեապկիր ։ Մարիօնուն մուհապպէթինի ճէլպ իթմէք խուսուսունտա , Բէճինաեա զալէպէ էյլէմէյէ , նէ՞ սուրէթլէ իւմիտ իտէպիլիրիմ ։ Բէք բէք , անճագ կիւզէլ սաեըլապիլէն ճէմալիմի , Բէճինանը՝ն ճէմալինին օլ գասար լարլագ տիլպէրէյի իլէ , նա՞սլ բուպար իտէպիլիրիմ »։

Ալմա պունլարը տիւշիւնէրէք , քէնտի եիւրէք գէրբըլըրը , վէ ալթիսաթլիեինիւ կիզլէմէք նէյէթի իլէ , աեաղա գալգար , վէ օտատան տիշարը չըգար ։

Վադրա , զայէթլէ միւքէտտէր , վէ եիւրէյի եարալը իտի իսէ տէ , քէնտի նազիք թաւիաթը , տիլպէր Բէճինա հազգրնտա պիր հիտտէթ , եախօտ պիր սուլ հիսսիեաթ թաշրմաեա միւքթէտիր պուլունամամագտա իտի ։ Թա , Բէճինանը՝ն տախի Մարիօեու սէվմէքտէ օլմասընա իթիգատ իթմէյէ մէճպուր պուլունտուղու տուպրգաեա գասար , պիզգաթ քէնտի մուհապպէթինին , նէ տէրէճէեէտէք տէրին վէ շէտիա օյտուղունու պիրմէքտէ տէյիլ իտի ։

Խոտի հալինտէն լաէնգաթի վէ իֆրաթլէ թէշէքքի՝ , վէ սօն տէրէճէտէ՝ ամը իդհար իթմէքսիզին , քէնտի սէվմիյի թէնհա մահէլէ , եանի շարգ թարաֆրնտա պուլունան գուլէյէ գօշտու , վէ օրատա , եիւրէյի ամբարընը , կէօզ եաշլարը իլէ խաֆիֆլէթմէյէ չալըշար ։

Պիր մըղալ տէլիյի իշինտէ օթուրարագ , վէ խաթիհրեամ սիբէրինէ տահանաբագ , քէնտի տիլպէր ճէմալինի , նիմ սուրէթտէ , էլլէրի իշինտէ ալար ։ վէ պու հալինտէ , քէնտինէ տօղրու եագլաշմագտա օյան խաֆիֆ պիր աեաղ սէսինին ֆարգընա վարմասը՝ղընտան , նակէհան ումմուզու իւղէրինէ պիր էլ գօնտուղտա , հէման ֆիրլամըպ աեաղա գալգար ։

«Ալմա , քէտէրի՞ն նէ տիր ։ նէ՞ իշին տիր պու կէօզ եաշլարը» ։

Պունու սէօյլէյէն ։ Մարիօ քէնտիի իտի , վէ խաֆիֆ սուրէթտէ Ալմանին ումմուզու իւզէրինտէ պուլունան էլ տախի , քէնտի էլի իտի ։

Ալմա , գէրբարմը , ալթիսաթ օյմուշ , վէ կէօզլէրի եաշ իլէ տօղմուշ պուլունտուղու հալտէ , նէ ճէվապ վիրէճէյինի չաշրարը ։ Եալան սէօյլէյէմէզ իտի ։ Մարիօնուն մուհապպէթինտէն գաթի իւմիտ իթմիշ օյտուղու իշին աղլամագտա օյմասը՝ սահիհլիյինի տէ , սէօյլէյէպիլի՞ր մի իտի ։

«Կէլ Ալմա , կէլ» , տէտի Մարիօ , նազիքեանէ սուրէթտէ մէրգումէյի քէնտինէ տօղրու չէքէրէք , «նէ՞ տիր պու աճընը՝զրն սէպէպի , քի՞մ սէնին ճանընը՝ զրգմըշ տըր , սէօյլէ» ։

Ալմա , հէման նէ եաբմագտա օյտուղունու պիլմէմէքտէ տիր կիպի պիր հալտէ պուլունարագ , մէրգումուն քէնտիսինի չէքմէքտէ օլմասընա միւսաատէ իթտի ։ պիր տագրգաճրգ օյսուն մէրգումուն գօլլարը իչինտէ մէսուա օյմագ իսթէտտի ։

Պաչը , Մարիօնուն ումմուզունա տաեանմըշ , եումուշագ սաչլարը բիւզկեարտան տալկալանմագտա , վէ սրճագ նէֆէսի , Մարիօնուն ճէմալինէ թէէսսիր իթմէքտէ օյտուղու հալտէ , կէօզ եաշլարը տախի , մէրգումուն կէօյսիւ իւզէրինէ ագմագտա իտի ։

—Ալմա , սէվգիլիլիմ Ալմա , աղլընը աչրպ պիր չէյ սէօյլէեէճէք տէյի՞լ միսին ։ Սէնին գալպինէ՞ մի տօղանարմ ։ Պէնիմ իլէ տարըլմը՞ չմը սէն ։

—Խայր , խայր , Մարիօ , սէն տայա պէնիմ գալպիմի գրրամագ իտին ։

—Իտտի , պէնիմ նազիք տաղ չիչէյիմ , եիւբէյինի ֆէրահ թուէթ , կէօզլէրինի սիլ , վէ պիր քէրրէ եիւզիմէ պագ ։

Ալմա , տէրհալ իթտաթի իտէրէք , վէ օլ տիլպէր վէ մավի կէօզլէրինի եօղարը գալտրրըպ , Մարիօնուն եիւզինէ պագար ։

Վէ իշթէ օլ պագրշին եաղճըլըղը չիտէթի իտի քի , Մարիօնուն թա եիւբէյի տէրինկիյինէ գատար թէէսսիր էյլէտի , վէ պունուն իւզէրինէ , մէրգումէյի տահա զիեատէ քէնտինէ չէքիպ , աչաղը տօղրու էյլիտի , վէ պիր ալէագայի տէրուն իլէ , Ալմանին տօտագլարընը բուս էյլէտի , վէ ,

«Ալմա , պէնիմ պիրիճիք վէ նազիք Ալմամ , հաղրգաթէն սէնի սէվմէքտէյիմ» տէտի ։

Ալմա , սէվինճինտէն չըլտըրմագ տէրէճէլերինէ կէլիպ , նիմ սուրէթտէ քէնտիսի տախի Մարիօեա սարըլտը ։ քէնտի՞ կէօզլէրի , Մարիօնուն եանմագտա օյան պագրշը էօնիւնտէ պիր պայկընըզ քէպպ իթմէքտէ , վէ եէրէ տօղրու պագմագտա իտի ։ վէ տիթրէեէրէք , զայիֆ սուրէթտէ , վէ գօրգագլըգլա , քէնտինի Մարիօնուն գօլլարընտան գուրթարմաեա չալըշարպը սրրատա , գուրթուլմասընը տախի իսթէմէմէքտէ իտի ։

Է՛հ , տիւնեա իւզէրինտէ էօյլէ՞ տագրգալար վար տրրլար քի , պիրէր էպէտիլիք սաեըլապիլիրլեր ։ Ալմա , քէնտիսինի , մէղքիւր տագրգալարտան պիրիսինտէ զանն իթտի ։

Գէնտի էն եապանի մէսուտիէթի բիւեալարը ֆիլիզ կէլմիշլեր իտի ։ չիւնքի , տէյի՛լ մի քի Մարիօ , քէնտի ալէագայի տէրուն՝ինի սէօյլէմիշ իտի ։ Մէկէրչի , մէրգումուն բուսէսի հալէա քէնտի տօտագլարը իւզէրինտէ եանմագտա , վէ գօլլարը՝ տախի քէնտինի սարմագտա օյտուղու սրրատա , արթրգ անը՝ն ալէագայի տէրուն՝ի հագգրնտա չիւբհէ իտիլի՞ր մի իտի ։

«Հաղրգաթէն կիւզել էյլէնճէ – բէք կիւզել պիր էյլէնճէ ։ Բէճա խոէրիմ , իշ պումիհմմ ալէագա ֆրրպասընա պիր էնկէլիք վիրմիշ օյմաերմ ։ հաղրգաթէն բէք կիւզել էյլէնճէ »։

Գունլարը սէօյլէէն , Բէճինա քէնտիսի իտի ։ վէ էկեր պէրրագ վէ թաթը կէօրիւնիւշիւ իլէ պէրրապէր , Հիտտէթ վէ հագարէթլէ էօթմէքտէ օյան պիր սէս օլազիլիր իտի իսէ , իշթէ՝ օլ սէս տախի Բէճինանը՝ն սէսի իտի ։

Ալմա հէման աճէյէ իլէ , քէնտինի , Մարիօնուն սրգը սրգրնա սարմըշ օյտուղու գօլարընտան գուրթարարը , վէ ութանարընտան նազի եանրպ քիւլ օյարագ , էլլէրի իլէ եիւզինիւ էօրթտիւ ։

Մարիօ տախի կէրիյէ ֆրրլանտը ։ վէ պազը կէօնա չաշրրմըշ պիր հալտէ պուլունմագտա իտի իսէ տէ , պու ճիւմլէ , ճէսուր պիր չէհրէ կէօսթէրմէյէ չալըշմագտա իտի ։

«Է՛հ , Բէճինա , սէ՞ն մի սին» ։

Բէճինա , գարա կէօզլէրի աթէշ սաչմագտա , վէ եիւզլերի , հիտտէթինտէն նազի գրբմրզը քէսիլմիշ օյտուղու հալտէ , գուլէյէ կէօթիւրէն նէրտիվէն աեագլարը իւզէրինտէ տուրտու ։ Պաչընտա պուլունան ուֆագ վէ գարա գուշ թիւյլիւ չարգա պիր թարաֆա տիշմիշ , վէ սայլարընն պիր մրգտարը տախի , ալթուն գաֆէճաճիքտէն գուրթուլմուշ օյուպ , ումուզլարը իւզէրինտէ տալկալանմագտա , վէ պաչընն վէ վիճուտինին եարը պէլինէ գատար օյան էնտամընն օլ տիլպէր բէճինէ , պիր չերչիվէ կիպի կէօրիւնմէքտէ իտի ։

Պէօյլէճէ տուրուպ , օլ աթէշ սաչան կէօզլէրի իլէ պիր Ալմանին վէ պիրտէ Մարիօնուն կէօզլէրինէ պագտրգտա , Բէճինա , տիլպէր – բէք բարլագ սուրէթտէ տիլպէր կէօրիւնմէքտէ իտի ։

Մարիօ , Բէճինանը՝ն մէղքիւր հայրաթէնկիղ տիլպէրլիյի թէէսսիրինի իբրար վէ հիսս իթմէքլիքտէն իճթինապ իտէմէդ իտի , վէ անը՝ն կէօյսիւնիւն , աղրը պիր ալթիսաթլիք իլէ , եիւքսէլիպ ինմէքտէ , վէ էլլէրի իլէ տախի , օլ կիւմիշ դարլը ուֆագ թապանճասրյա թէէլիքէյի սուրէթտէ օյնամագտա օյմասընը կէօրմէքտէ իտի ։

Օլ վագրթ Մարիօնուն զիինի աչրլարագ , օլ տիրպէրլիքտէ պիհէմթա , վէ տաղ սուլթանը Բէճինանը՝ն մուհապպէթինի՝ , քէնտիսի ճէլպ իյլէմիշ պուլունտուղունուն ՝ֆարգընա վարտը ։ վէ հէր նէ գատար , հէնուզ քէնտի մուհապպէթինի , Ալմանա պէեան իյլէմիշ իտի իսէ տէ , պու ճիւմլէ եիհէ պիր թէէքպպիւր հիսս իյլէմէքտէ , վէ քէնտի հուզուրունտա տուրան օլ պիհէմթա տիլպէրլիք իւզէրինէ պագտրգճա , իհթիմալ տըր քի , քէնտի եիւբէյի տախի , տիւշարը ըղթրրագ օյմագտա , վէ մէրգումէնին եիւբէյի քէնտինին օյտուղունու ֆէհմ իթմէքտէ իտի ։

Իլք էվվէլ սիքիւթ բէրտէսինի ներթան , Բէճինա օյտու ։ Մէրգումէ , միւքին մէրթէպէ քէնտի հիտտէթինի կիզլէմէյէ չալըշմագտա իտի ։

«Հաղրգաթէն Մարիօ , վագթինի իյի կէչիրմէքտէսին ։ Վէ սէն Ալմա , քէնտինի օլ գասար գօրգագ վէ օլ գատար քեամիլ կէօսթէրտիյին հալտէ , քէնտինի , պիր ատէմ գօլլարը իշինէ պըրագըր , վէ տօտագլարընը , անը՝ն տօտագլարընա գավուշտուրուրսուն ։ Շիւբհէսիզ պու վագա , պէյնինիզտէ վագը օյան իլք ալէագա վագասը տէյիլ տիր ։ օտալարընը՝զ պիրիպիրլէրինտէն ուղագ տէյիլէր , վէ պէլքիտէ , քեամիլ Ալմա , քէնտի օտատընն գարուսունու , քիլիտլէմէքտէ տախի տէյիլ տիր»։

Ալմա , մէղքիւր ատը , վէ նալաերդ քէլամրարը իշիթտիքտէ , եիւզէրի ալ ալ օլմաեա պաշլատը , վէ թա եիւբէյինէ գատար եարալանմըշ օյտուղու հալտէ ։

«Բէճինա , պէնի նահագգ եէրտէ աեբպլամագտասը ։ պու սէօյլէտիքէրին , հէմ գըղգարրնտաշլըղա եագըշմագ , վէ հէմտէ մէրհամէթսիզ տիրէր» , տէտի ։

Մարիօ տախի հիտտէթլէնէրէք ,

«Բէճինա , աեբպ սանա » , պաղրրտը «Պէօյլէ նահագգ եէրտէ , նէ՞ ճէսարէթլէ Ալմաեա թաղիր իթմէքտէսին ։ Էկէր սէնին եէրինտէ պիր էրքէք օլմուշ օլսա իտի , սէօյլէտիքլէրինի եութմաեա անը մէճպուր իտէր իտիմ ։ Վէ մատամ քի» —

«Պէհաարը Մարիօ» տէտի Բէճինա հիճվ թարիքի իլէ , «նէ՞ իշին թէհարա կէօսթէրմէք վէ եիւզէրիմէ եիւբիյիւշ իթմէքտէ տէյիլսին ։ Պէն , անճագ պիր գրզրմ , սէն իսէ , գուվվէթլի պիր էրքէքսին » ։

—Պու սէօզլէրի պէր թարաֆ էթ Բէճինա ։ Պէնիմէ Ալմա միեանէսինտէ միշահէտէ իյլէմիշ օյտուղուն հալ , անճագ պիր գարընտաշ վէ գըզգարընտաշ մուհապպէթի սարբըլըշը իտի ։ Զօճուղուն աղլամագտա օյմասընը կէօրտիւկիւմտէ , անճագ , անը թէսէլլի իթմէյէ չալըշտրմ ։ իշթէ հէբսի պու տուր ։

—Է՛հ , ֆէնա մասալ տէյիլ տիր ։

—Մարիօ , նէ՞րէտէ գալտրն ։ թամամ , օտատա գըզլարը ալ օթուր , պէն էօթէյտէ սէնի արաերպ տուրաերմ ։

Պու սօն սէս , Անտրէա Վիթէլլինին , եանի հայտուտագաշընը , սէրթ վէ եիւբսէք սէսի իտի ։ մէրգում հայտուտ պաշը , օվարատան կէրի տէօնմիշ , վէ տօզրու , գուլէյէ չըգմըշ իտի ։

«Մարիօ , չաբուգ կիթ մուխթարա չանընը վուր , վէ նէ գատար ատատրմրզ վար իսէ թօրլաերպ իշերի ալ ։ Ալլահ չահիտ օյտուն քի , եարընքի կիւն կիճէ օյմագտան , սու կիպի գան ապաճագ արր ։ Ալ լանէթ Տիլպէր Շէյթան , իւզէրիմէ հիճմ իթմիշ տիր ։

Բէճինա , պունլարը իշիթմիքտէ , խաֆիֆ պիր պաղրըշմա տրր գօրարար ։

—Տիլպէր Շէյթան , իւզէրինիզէ հիճմ իթտի տէեօրսունուզ , աղատաեր։ Պու միւքինսիզ պիր շէյ տիր ։ Մէրգում , պիզիմ տօսթումուզ տուր ։

—Լաքին նէ քի սէօյլէեօրսամ տօղրու տուր ։ գըզ ։ Կէրի տէօնիշիւմիզտէ , պիր տուզաղա տիւշտիւք ։ Պիզիմ ատէմլէրիմիզտէն տէօրթ քիշի էօլտիւ , վէ չօգլար վէ պէն տախի իշլէրինտէ պուլունմուշ օյտուզում հալտէ , Տիլպէր Շէյթանրն , պէեագ մանթօլու սիեահ ատէմլէրի պէօրիւյիւնիւ կէօրտիւք ։

—Միւքինսիզ տիր աղատաեր , պու տէտիյին օլամագ ։ Պիզգաթ սէն քէնտին , մէրգուման սիեահ ատէմլէրտէն հիչ պիրիսինի կէօրտիւ՞ն մի ։

— Պիր նէֆէրինին , տօլու տիզկին գաշմագտա օյմասընը կէօրտիւմ ։ պէնիմ ատէմլէրիմտէն պաղրլարը տախի , պաշգալարընը կէօրտիւլէր ։ վէ իշիմիզտէն պիրիսի , անլէրին , ագալի եիկիրմի նէֆէրտէն իպարէթ պուլունմուշ օյտուգլարընը պէեան իյլէմիշ տիր ։

—Լաքին իշի թահգրգ իթմէք իշին տուրուպ պէքլէ՞մէտին մի ։

—Էվվէթ տուրտում , վէ օլ զահմէթիմէ պէտէլ , ումուզումա պիր տէ գուրչուն եէտիմ ։ Պէնիմ ատէմլէրիմի սօրարսան , «Տիլպէր Շէյթան» տրր տէյի պիր պաղրըշմա գօրար գօրմաղ , գուրտուն էօնիւնտէն գաչան գօեունլար կիպի , գաչըպ տարմատաղընն օյտուլար ։ Էօյլէ կէօրիւնիւր քի , մէրգում ինսանլըղընն մաֆէվգինտէ պիր մախլուգ , տուր , պիր ճէհէննէմ չէյթանը տրր տէյի պիր ումումի իթիգատ հիքմ իթմէքտէ տիր ։ Հա , հա , հա՛։ Ալլահ տախի չահիտ օյսուն քի՞ քէնտինի սաղ սաղ քէպապ իտէրէք , քէնտի չէյթանլըղընը թէճրիպէյէ գօեաճաղըմ տրր։ Էկէր տաղտան աչաղը ինէճէք օլուր իսէ , պունու իշ եէրինէ գօյմամըշ օլաճագ տրր։ Մարիօ, գալէանրն տիշարբսրնտա պուլունան ատէմլէրին քեաֆֆէսինի տէր հալ ճէմ իթմէյէ պագ , սիլահլարընա տիգգաթ էթ , պիր չօգ գուրչուն թէվզի էթ , չիւնքի աղըր պիր իշէ էլ վուրաճաղըզ տրր ։

—Աղա տաեր , սէվգիլիլիմ ազատաեր , սէօյլէ , Տիլպէր Շէյթանրն իւզէրինէ հիճմ իտէճէք տէյիլսին , էօյլէ տէյի՞լ մի ։

—Հիճմ իտէճէք տէյի՛լմիյիմ ։ էվվէթ իտէճէյիմ ։ Եալընըզ Անտրէա Վիթէլլինին էֆէնտի թանրլմրշ օյտուղու Ապրուճծի տաղլարը իւզէրինէ սանճագ տիքմիշ օյտուղու կիւնիւ իշին , քէնտինէ լանէթ օգութտուրաճաղըմ տրր ։

Անտրէա Վիթէլլի , քէնտի սէվտիյի եէմինինի իճրա իյլէտիքտէ , Բէճինա , հիչ պիր տիւնեէվի գուվվէթին , մէրգումու քէնտի նիեէթինտէն չէվիրէմէեէճէք օլմասընը անլատը ։ վէ էօյլա կիպի պէնդի սօյարագ , ալթիսթիլիյինտէն նաշի տիթրէմէյէ պաշլատը ։

Տեվ-ի

ԻԼԱՆԱԹ

Գալաթատա, Էրմէնի միլէթի Լուսաւորիչ քիլիսէսի գարշըսընտա, 2 վէ 8 Նիւմէրօլու պուլունան քեարքկիր ինքի պապ քէպիր վէ սաղիր խանէլէր քիրանա վիրիճէք օլտուղունտան, թալէպի զուհուրունտա, իճար մահիյյէսի, Գալաթատա Սանտրգճըլար իշինտե հէլվաճը սօգաղընտա 16 Նիւմէրօլու Սարնըճը խան օտապաշըսը հօճա Սարգիս իլէ օրտաճաղը իլան օլունուր։

Էրմէնիճէ վէ էրէյիճէ Ֆրանսըզճա, վէ էլ հիւնէրլէրի, վէ պիչմէք վէ տիքմէք պիլեր պիր Հայ գատրն, կէրէք Իսթանպոլտա, վէ կէրէք թաշրատա, վարժուհիլիք ինթմէք արզու վէ Նիեէթինտե պուլունտուղունտան, թալիպ օլանլարըն, Իսթանպոլտա քէօբրիւ պաշընտա վագը գատաթխանէ միւտիրի Մուրատ աղատան մահէլլի իգամէթինի խապէր ալմասը իսթաբ օլունուր։

ԻԼԱՆ

Ալթընճը օրտուի Հիւմաեուն հիսապընա օլարագ Գաղտատ խապենէսինտէն, մանթլու պաթը հավի 8էր սատէթտէ պուլունան թիւճար վէ էսնաֆ եէտլերինտե սէնէտաթ վէ մազապրթը սաքերիե օլանլէր օլտուղու հալտե, ի՞ պու աղօսթասուն դայէթինէ գատար կէթիլուպ, նիզամիյէ մուհասէպէսինէ գայտ ինթիրմէլերի լազըմ կէլէճէկինին, վէ պու միւտէթին ինգիզասընտան սոնրա, պու միսիլու սէնէտաթ վէ մէզապրթ վիրուա իտեր իսկ գապուլ իտիլէմէյէճէկինի իլան օլունուր։

ՅՕԳԹՕՐ Ե. ՊՕԵԱՃԵԱՆ

Պէյ օղլու եանկրընտա, իգամէթ ինթիկի խանէնին եանմասը միւնասէպէթլիյէ, միւմայիլէյհ տօգթօր, չիմոի իսթանպոլտա Լանկատա, Հիսար-Տիպի նամ մահէլլէտէ։ Տէլիք աղզը տէնիլէն մահէլլին գարշըսընտա վագը 75 Նիւմէրօլու խանէտե իգամէթ ինթմէքտե տիր։

Յօգթօրը միմայիլէյհ, սապահլարը սասթ տէօրտե գատար խանէսինտե, վէ սաաթ 8տէն 11է գատար, Գալաթագճըլար պաշընտա վագը Սէբէթճի խանընտա եօգարը գաթտա, 13 Նիւմէրօլու օտատա պուլունմագտա տրը։

Միւմայիլէյհի կէօրմէք վէ չաղըրմագ խասթէհէնէլերին, մէզքիւր վագրթլարտա, մահէլլի մէզքուրլարամի ըրճաաթ ինթմէլերի, վէ ճիւմա կիւնլերի, ատէթի մաշլամէսի իւզրէ, քէնտի խանէ սինտե, սաաթ 2ատէն 8է գատար խայրաթ պագաճաղը ինթիաբ վէ իլան օլունուր։

Խաֆէօյտէ, Շահնազարեան մէքթէպի ճագրընտա վագը միւ Ֆէբրիհ վէ կենիշ պիր արսա սաթրլրգ օլուպ, վէ գրթա գրթա տախի վերիլէճէկինտէն զլ պատրտե մալիւմաթ ալմագ իսթէյէնլերին, Գալաթատա վագը Ամերիգան մաղազասընտա Մինասեան Պէտրոս աղաեա միւրաճաաթ իլլէմէլերի։

Յիշճի Յօքթօր Բիլէզ տլաֆրունկա սեպտեմբեր 1 տէ Իրանտան Յէրսաատէթէ ավտէթ իտէճէք տիր։

ԻՍԹԻԳՐԱԶ ՊԻԼԷԹԼԵՐԻՆԻՆ ՊԷՕՅԻՒԻՃ ՄԷՐԳԷԶԻ

Օսմանլը, Ավսթրիա, Ֆրանսա, Իսվէյ, Իթալիա, Բուլգարիա, Պէլճիգա, Իսբանիա վէ Ռուսական Պուդաան հիւքիւմէթլերինին էնվայլի իսթիգրաղ պիլէթլերի սահիպ իմզանին մաղազասընտա սաթրլմագտա տրը զանին մաղազասընտա սաթրլմագտա տրը մէզքիւր իսթիգրաղ պիլէթլերի, սէնէտե իքիտէն ալթը տէֆաեա գատար չէքիլիպ 30,000 լիրատան 45,000 լիրա ատագ գազանրրը։

Սահիպ իմզանին մաղազասընտա Յաքսանա հիւքիւմէթինին սէնէտե պէշ տէֆաչէքիլեր իսթիգրաղ պիլէթլերի տախի սաթրլմագտա տրը, մէզքիւր պիլէթլերին գրյմէթի 25 ղրշտան 10 ատէտ Օսմանլը լիրասընա գատար տրը։ Մէզքիւր պիլէթլեր սթիտե՞ պէեան օլունտուղու վէճհ իւզրէ պաղշիշ գազանաճագլար տրը։

1870 օգոստոս 29/30 տա չէքիլտիքտե պիրինճի նիւմէրօ, 20000 թալէր, իքինճի 10,000 թալէր, իւչինճիւ նիւմէրօ 5000 թալէր, տէօրթինճի 2000 թալէր, իւչ հիսսէ 1000էր թալէր, 16 հիսսէ տէօրթ եիւզ, 46 հիսսէ իքիշէր եիւզ, 148 հիսսէ եիւզեր, 3283 հիսսէ, ալթմըշ պէշեր թալէր գազանաճագլար տրը։

1870 սեպտեմբեր 23տէ չէքիլտիքտե պիր հիսսէ 150,000 թալէր, իքինճիսի, 100,000, իւչինճիսի 80000, տէօրթինճիսի 50000, պէշինճիսի 40000 ալթընճըսը 30000, եէթինճիսի 20000 31,180 քիշի տախի 65էր թալէր գազանաճագլար տրը։

1870 հոկտեմբեր 12տէ չէքիլտիքտե, իւչ հիսսէ 10,000 թալէր, երիրմի հիսսէ, 5000 թալէր, 40 հիսսէ 2000, 450 հիսսէ 200, 450 հիսսէ 1000, 500 հիսսէ 400, 600 հիսսէ 200, 1700 հիսսէ 100 էր թալէր գազանաճագլար տրը։

Մէզքիւր իսթիգրաղ պիլէթլերին նէ մրգտար շէյ գազանաճաղընը պէեան ի. տիճի կէրէք Բուլմ վէ կէրէք Ֆրանսըզ լեսանը իւզրէ պաղշիշ լիսթալար պուլունտուղունտան կէրէք մէզքիւր լիսթալարը կէօրմէք վէ կէրէք թաֆսիլլի մալիւմաթ ալսաղ իյլէմէք իսթէեէնլերին Գալաթատա Գօմիսիոն խանը իսթիթիաբինտե վագը սահիպի իմզանին 16 Նիւմէրօլու մաղազասընա միւրաճաաթ իյլէմէլերի։

Ժ. Տ. ՃԱՆԷԹԹՕ

ROB BOYVEAU LAFFECTEUR.

ՐՕԳ ՊՕԲՎՕ ԼԱՖԷՔԹԷՕՐ

Մէզքիւր մուալիճէ, Ֆրանսատա, Բուսիատա, Ավսթրիատա վէ Պէլճիգատա թահսին վէ Յօքթօր Ժիրօտօ տր Սէն Ժերվէս թարաֆընտան թասդիգ ղըլընմըշ տրը։

Գանը թէմիզլէյիճի չօգ մուալիճէլեր վար տրը, լաքին պունլարըն իշինտե, Բօպ Պոյվօ Լաֆէքթօր, կէրէք 60—70 սէնէտէն պէրու հասկէթի կէօրիւրմի՞ չ, վէ քեամիլէն նէվապիթտէն թէրքիպ գելընմըշ օլմասը իլե պիրինճի մէվկրեը թուրմուշ տուր։ Մէզքիւր մուալիճէ, տէրի խասթալըղընա սրրաճաեա, վաղի համլոտէն իլերու կէլէն գազալարա վէ սայիր իսասթալըգլարա պիրէպիր տիր։

Բօպ տր Պոյվօ Լաֆէքթէօր, պա Ֆէրման թահսին օլունմուշ վէ 1778 վէ 1793 սէնէլէրինտե Ֆրանսանին պահրիե ասաքիրինէ վերիլմիշ վէ 1850 սէնէսինտե Պէլճիգատա Պէլճիգա օրտուսունա իսթիմալ օլունսուն իշին հարպիեե նազըրը թարաֆընտան թահսին օլունմուշ վէ պիւթիւն Բուսիա մէմալէքինտե իսթիմալինէ բուխատ վերիլմիշ տիր։ սաթրլըր։ Paris, rue Richer No. 12 Բարիստե Ռիշէր սոգաղընտա Ն0.12 տէ, իսթանպոլտա, Օհանիսի, Տելլա Սիւտա, Ժ.Ա. Իսանիոիզիթէրերվէլեչ, Կանզիք պիրատերէր, Ծանին, Օթօնի, Լօրօ Թոմասօ, Մինարեան վէ Գալէժա էճզախանէլերինտե։

ՄՈՒՀԻՄՄ ԻԼԱՆ

ԵԱՆԿԸՆ ԻՋԻՆ ՈՒԿՈՒՐԹԱ

«ՆՈՐԹՀ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆՇ ՄԷՐՔԸՆԹԱՑԼ»

ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Պու կիւնքի թէքմիլ սէրմայէսի (անուանական)	Լյ. ինկ. 5,000,000
ԵԱՆԻ	Լյ. ինկ
Առել սէրմայէ	2,000,000
Շիմտիյէտէք քեարտան արթըրըմը	2,838,119
Պու կիւնքի մէվճուտ սէրմայէսի	4,838,119
Դումբանեանքն եըլըգ իրատը	800,000

Ի՞ պու գումբանե ս 1809 տա, եանի պունտան 61 սէնէ էվվել թէշքիլ օլունմուշ օլուպ, վէ քէնտի սերմայէսինտեն մաատե քեարտան արթըրտը պէօյիք բէպպաղ իլէ տիւնեանն էն պէօյիք շիրքէթլերինին սըրասընա կէչմիշ տիր։

Կէրէք էհալինին քէնտի մաղազասընա վէ կէրէք Օթամպօլ վէ Կալաթա կէօմրիւքլերինտե պուլունան մալլերի, վէ կէրէք էվ, մաղազա վէ էպինիյի սայիրե վէ էշեա՞, քէօյլերտե վէ եախօտ չէ հիր իշին. տե, սիկուրթա ինթմէք իշին իլան իտեր։

Սիկուրթա թուրթմագ իսթէյէնլեր Գալաթատա Գէորգ պէյ խանընտա Ն0. 9 մէզքիւր գումբանեա թարաֆընտան գուարէթը քեամիլէսի պուլունան ածէնթի Մ. Ռուիլբմ Բ. Սուանա վէ եախօտ, Իսթանպոլտա Շէրիֆ բաշա խանընտա Համբարձում աղա Ցովսէփեանա միւրաճաաթ իյլէմէ երի։ 13

1777 թարիխլի վէ իւզէրինտէ Իսմայիլ Արիֆ էֆէնտի լուղէթլեր հագգ իտիլմիշ պիր մէօհիւր գայպ օլտուղունտան, պունտան պէօյլէ մէզքիւր մէօհիւրլէ իմզալանմըշ էվրագլարա իթիպար օլունմաեաճաղը իլան օլունուր։

Հ ԶԱՐ ՈՒ ՄԷԿ ԳԻՇԵՐՆԵՐ

ԲՐԱՊԱԿԱՆ ՎԷՊԷՐ

ԹԱՐԳՄԱՆԵԱՑ

Մ. ՄԱՄՈՒՐԵԱՆ

Մէզքիւր քիթապըն պիրինճի ճիլտի թապ օլունմուշ օլուպ, քեաֆֆէյի քիթապճը տիւքքեանլարընտա սաթըլմագտա տրը։

ԹՈՒՂԹ ԿԱԹՈՂԻԿԵԱՑ ՀԱՅՈՑ

ՊԱՏՐԻԱՐՔՈՒԹԵԱՆ

ԿԻԼԻԿԻՈՑ

Ի պատասխանի Թղթոյ Պիոսի Թ. Սրազան քահանայապետին Հռովմայ։

47 սահիֆէյտէն իպարէթ օլան մէզքիւր բիսալէ, քեաֆֆէյի քիթապճը տիւքքեանլարընտա վէ Մէճմուայը Հավատիս մաթպատասընտա պէշէր դուրուշա սաթըլմագտա տրը։

ԵԷՆԻ ԲԱԳԱՄ ՃԷՏՎԷԼԻ

ԵԱԽՕՏ

ԶԱՐՊ ՎԷ ԹԱԳՍԻՄ ՀԻՍԱՊԼԱԲԸ ԻՋԻՆ ԳՕԼԱՑ ՈՒՍՈՒԼ

Հէր ատամ իշին բէք ֆայիտէլի վէ բէք իգթիզալը օլան պու քիթապ, վէ ահա ատղրուսու ճէտվէլ, զանն իտէրիզ քի իլք տէֆա օլարագ Ռուբէն աղա Բիւրքճեան թապխանէսինտէ պու տէֆա թէմիզճէ թապ իտիլէրէք, ճշար ղուրուշա սաթըլմագտա պուլունմուշ տուր։

Մէզքիւր ճէտվէլ պիր ատամըն եանընտա պուլունտուղու թագտիրտե, պիր քէրրէտէն թա եիւզ քէրրէյէ գատար. պիր, իքի, իւչ վէ սայիրէ վէ սայիրէյի թա տօգուզ եիւզէ վարընճաեա գատար զարպ վէ թագսիմ էթմէքլիյէ, վէ թէհի եէրտե եօքուլմագլըղա, վէ եանլրշ օլտու շիւբհէսինէ զահիպ օլարագ թէքքարլէն զահմէթ չէքմէքլիյէ ասլա հաճէթ գալմագսըզը, իսթէտիկի եէքիւնի գօլայճա պուլապիլճէկինտե շիւբհէ եօգ տուր։

Պու ալէմտե հէր քէս իշին էն պիւյիւք վէ էն սաղ սէրմայէ վագրթ տիմէք օլուգ, վէ մէզքիւր քիթապ իլէ իսէ հէր քէս խայլիճէ վագրթ գազանմըշ օլտուղունտան, ազ չօգ, ազամրգ իշ իշինտե պուլունան ատամլարընա, մէզքիւր ճէտվէլտէն բէք չօգ իսթիֆատէ իտիպ մէճմուն օլաճագլարը թապիի տիր։

Սաթըլըր հէր քիթապճը տիւքքեանարընտա։

Կէչէնէլերտե Բարիսաէն Տէրը սատէթէ ավտէթ իթմիշ օլան Ավգաթ Մէրեէմ-Գուլի Աղէքսանտր էֆէնտի Ղալաթատա Եիւքսէք գալտրրըմտա Գէորգ պէյ խանընտա Ն0. 12 օտայը քէնտույէ իշ մահալի թախսիս իյլէմիշ տիր։

Ֆրանսըզ Լիսանընը բէք ալէա պիլիր իթալեալը պիր մատմազել, պու կիւնլերտե Սամաթեատա իգամէթ ինթմէքտե օլուպ, վէ վիզիթա իլէ էվլերտե, մէզքիւր լիսանը տէրս վիրմէքտե օլտուղունտան, տրպու իտէնլէրին, միւսիւ Միսե Զիանի Ֆալիէրօնուն խանէսինէ միւրաճաաթ իյլէմէսի իսպար գրլընը։

Մէրգումէ մատմազելին, քէնտի շըրագլարը թահսիլինէ էզճան ու տիլ չալըշարագ մէճմուն իտէճէկի, վատ օլունմագտա տրը։

ԵԷՆԻ ԿԷԼՄԻՇ

Գաղչէ սուլտան Թուլումպալար, գույու Թուլումպալարը, գօլթուգ վէ պէշիկ սանտալեալարը, աչըլը գարանը զարֆի պաղչէ սանտալեալարը, Մանչեսթրը Ֆապրիգալարընը էն ալէա մալլերինտեն կէօմրէլիք վէ սայիրե իշին պէյազլար, պամմալար, պէյազ բիքէլեր վէ քեթէնլի մալլեր։

ՏԻՊԻՆ ՄԱԳԻՆԱԼԱՐԸ

Վէ պիր թագըմ սայիր միւֆիտ էշեալար։ Գալաթատա վագը Ս. Մ. Մինասեան գումբանեասընը Ամերիգան մաղազասընտա սաթրլմագտե իտու կի։

ՏԷՂ ՈՒՆՈՒԸ

Էյրէթի տէղէր էնի էբլուղ

Ո՞ւմանդին գ՞ուլլանմուշ էնի

Մէ-էլլէֆ Տ՞ուրուշ Տ՞ուրնի Փ՞ուրշ Հէրդ։

Զիքր օլունան քիթապըն պաշլը պաշլերի։

Տիշլերին օլմասընընտան նէշէթ իսէն մինասիպէթսիզլիքլեր։

Էյրէթի տիշլերին թիւրլիւ ճինսի։

Էքլէմէ տիշ։

Հալգա։

Եայ։

Մատէն ալլ եաբըլան տիշլերին մինասիպէթսիզլիյի։

Թիւրլիւ ուսքիլլեր հագգընտա բուպար վէ թէճէսսուզ։

Էյրէթի տիշլերէ լազըմ կէլէն պիշիմ էվ մէնկ։

Տիշլեր ինսանըն լէհճէսինէ իքթիզա օլասը ճիհէթի իլէ։

Տիշլեր, տուտագլար, թէլաֆուզ, կիւլմէք։

Էյրէթի տիշ պիր իսթիսար ատամ ազղընա նէ պիշիմ վերիր տուտագլարա, եիւզերէ, պուրունա, վէ չէնէյէ։

Տիշլեր ինսանըն սաղլըղընա վէ կիւզելլիյինէ նէզարէն

Պուլունուր Տօքթօր Տօրինինին տիշ հէքիմինտե, Պէյօղլունտա Ամալը մէճիտ սօգաղընտա 15 նումրօ խանէտե, եախօտ Ըստանպոլտա քէօբրիւ պաշընտա Ինթիզասընը դարշըսընտա։

Տօքթօր Տօրինինին թէէլլիֆ իյլէտիյի սահիր քիթապար։

Թապիի վէ էյրէթի տիշլեր հագգընտա սէօնպէթ . . . . . Ֆիյ. 5 գլ

Ինսանըն աղզը . . . . . » 20 »

Պու քիթապլար սաթըլմագտա տրը Եօազրըտա պէյան օլան մահէլլէրտէ վէ Պէյղլունտա 323 նումրօլու Վէյս քիթապճը տիւքքեանընտա։

ՅՕԳԹՕՐ ԲԵԼԷԶ

Ամելյաթը ճերրահիյե իճրա ինթիզամի, աղրքան տիշլերին վեճալարընը (աղրը) տէֆ՝ ու իզալե ինթմէք, վէ տիշլերի լազմըլ օլանլարընն երեերինէ զահմեթսիզճէ թապիի վագ օլունմուշ կիպի, զանեթ տիգգաթ օլունա պիկ աշելմամագ իւզրէ, տիշ գոյմագ վէ տաթիլի հե. է վէ չէնեաէքի եմրազ վէ գուրուհ թեզեր. վէ ալի տէնատա թեատվի ինթմէք, վէ տիշլերի թասգիրթընան, եանի եերլերինտե օյնայլդ, պիր թարաֆա տեվրիլտիքլերի հալտե եերլերինտե գոյմագ, վէ տաթիլի ֆէտի թեմիզլէմէքտե, վէ բուալանմըշ վէ սիեահլանմըշ օլան տիշլերին բաս վէ քիրլերինի չզգարըզ, ճեվհերի գաթիսինի թեճաֆա ինթմէքտե, վէ ազղան ֆէնա գօգուլարընը իսլամ ինթմէքտե վէ աթըն վէ լաթիքտեն գոյէթլէ լազ թիֆ վէ բանա վէ սալագէթլի վէ խաֆիֆ եէ. էգ եէնահկի վագրթտա պիր զարար ու զեեան վերտեալէ եերլի վէ չզգար գօնուլ տիշլեր եարմագտա։ օլան փարիսլի թագիզ տիշէք Մ. Բելէզ, Պէրօղլունտա Կլավանի սոգաղընտա 2 Նիւմէրտա իսքեան ինթմէքտե վէ ալաֆրանկա սաաթ 6 տան 4է գատար կելէն վէ կիսէնլերե իհմալիյաթը է, քիւբէյի իճրա իյլեմէքտե օլուգ, քէնտիսինի կեօրմէք վէ կեթիրթմէք միւրատա խէնլեր օլուբ իսէ. բատան սիւալ ինթմէլերի։

ՍԱՀԻՊ ԶԱԶԷԹԱ

ԿԱՐԱՊԵՏ Ռ. ՓԱՆՈՅԵԱՆ

ԼԵՎԱՆԹ ՀԷՐԱԼԲԸՆ ԹԱՊԻԹԱՆԷՍԻՆՑ
ՊԷՅՈՂԼԻՆՑԱ ՅՕԳՐՈՒ ՇՈԼՑԱ, ՅՕԳԹՕՐԱՑ ԱՇՏՈՒԼԼԱՅ
ԳՈՐԱՑԵՐԼԵՐ ՊԱՐԵՐԸՆԿԱՑԱ ԽՍԻՄԵՐՈ 467